

23, 24 i 25 de maig
Móra d'Ebre 2025



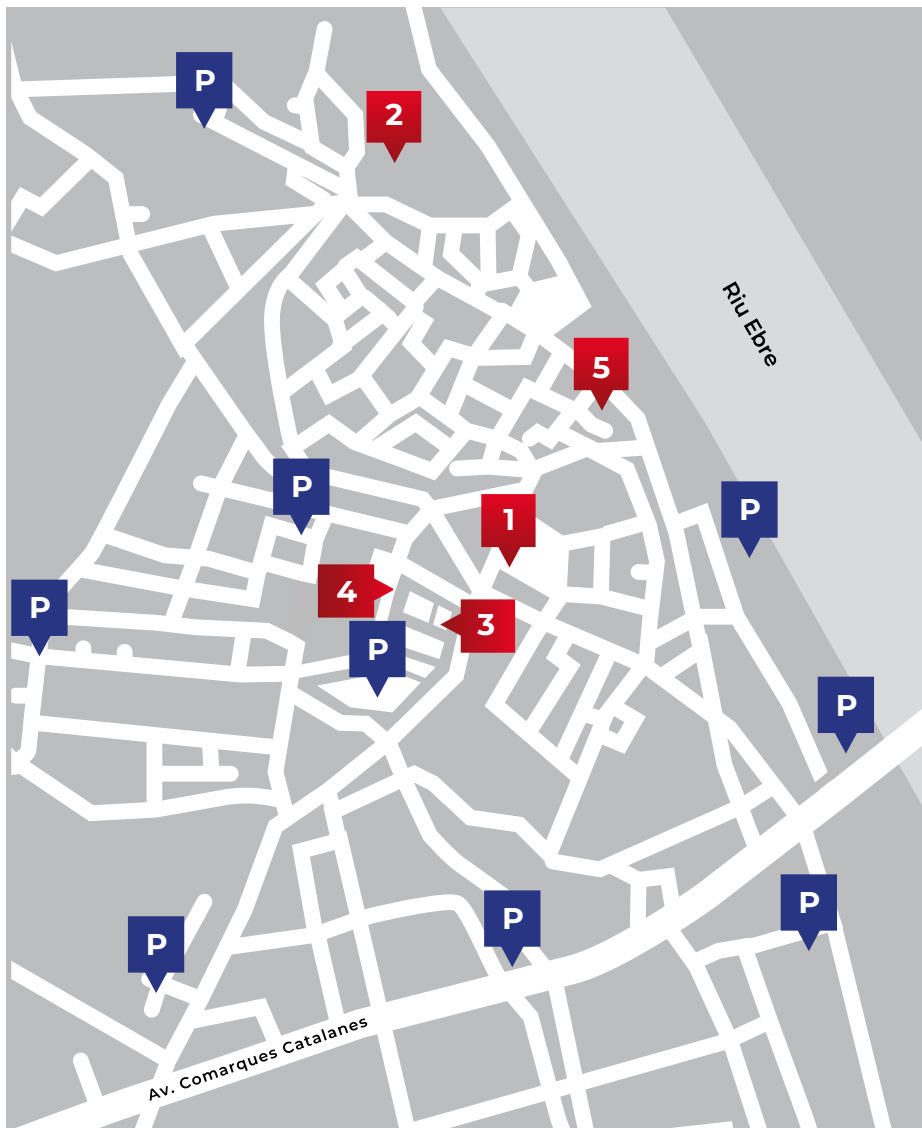
litterarum

llibres · arts escèniques · exposicions

22a Fira
del llibre
ebrenc

18a Fira
d'espectacles
literaris





MAPA D'ESPAYS 2025 / MAPA D'ESPACIS 2025

1. **Carpes Fira Litterarum** (Espectacles + Llibre ebrenc + Litterarum petits). Plaça de Dalt
2. **Castell / Castèth**. C/ del Raval de Jesús, 8
3. **Biblioteca Comarcal / Bibliotèca Comarcau**. Plaça de la Llanterna, 4
4. **La Llanterna Teatre**. C/ de Miquel Rojals, 1
5. **Sala d'exposicions Julio Antonio**. C/ de Juli Antoni, 17

litterarum

Litterarum, la fira professional d'espectacles literaris en llengua catalana, arriba a la majoria d'edat. I ho fa, com sempre, compromesa amb la promoció de propostes escèniques i de carrer que estiguen basades en textos literaris escrits originàriament en català/valencià, i a partir d'esta edició, en occità, idioma propi de la vall d'Aran i oficial a tot Catalunya. Però, a més a més, hi ha altres novetats que, com a plataforma de difusió d'espectacles, artistes, escriptors, llibres i biblioteques, aportem enguany. De fet, a fi que tant programadors com públic en general gaudisca de la nostra literatura fusionada amb teatre, recitació, música o dansa, s'hi han augmentat a una vintena les propostes artístiques, sis les exposicions i dos els lliuraments de premis programats. A més, per primera vegada, Litterarum s'ha presentat al País Valencià i a l'Aragó, i s'han buscat noves aliances amb institucions de tota la Catalanofonia, el nostre àmbit lingüístic del qual les Terres de l'Ebre i Móra d'Ebre poden presumir de ser l'eix vertebral. Xiquets, adolescents, adults, sigueu benvinguts a la 22a Fira del Llibre Ebrenc, la 18a Fira d'espectacles literaris i la 13a edició de Litterarum Petits.

Litterarum, era hèira professionau d'espectacles literaris en lengua catalana, arribe ena majoria d'edat. E ac hè, coma tostemp, comprometuda damb era promocion de prepauses sceniques e de carrèr que siguen basades en tèxtes literaris escrits originàriament en catalan/valencian, e a partir d'aguesta edicion, en occitan, idiòma pròpri dera val d'Aran e oficiau en tota Catalonha. Mès, ath delà, i a d'autes novetats que coma plataforma de difusion d'espectacles, artistes, escrivans, libres e bibliotèques aportam enguan. De hèt, a fin que tanti programaires coma public en generau gaudisque dera nòsta literatura fusionada damb teatre, recitacion, musica o dança, s'í an aumentat a ua vintea es propòstes artístiques, sies es exposicions e dus es liuraments de prèmis programadi. Ath delà, peth prumèr còp, Litterarum s'a presentat en País Valencian e en Aragon, concrètaments en Morella (Pòrts) e en Calaceit (Matarranha) e s'an cercat naues aliances damb institucions de tota era Catalanofonia, eth nòste encastre lingüístic, qu'es Tèrres der Ebre e Móra d'Ebre ne pòden presumir d'èster l'èish vertebral. Mainatges, adolescents, adults, sigatz benvengudi ara 22au "Fira del Llibre Ebrenc", era 18au Hèira d'espectacles literaris e era 13au edicion de Litterarum Petits.

ACTES PREVIS DE PRESENTACIÓ DE LA 18A FIRA LITTERARUM 2025

Divendres 2 de maig / *Diuendres 2 de mai.*
Acte de presentació "Litterarum als Ports"

19.00 h POESIA MUSICADA / *POESIA MUSICADA* Sala de Justícia. Morella



Procedència / *Procedència:* País Valencià / *País Valencià*
Tots els públics / *Toti es publics*

DE LLETRES CLAUS I CLAUS EN SOL PAULA TOMÀS & JOAN CARRETERO

TEXTOS / *TÈXTES* DE MARIA BENEYTO, VICENT
ANDRÉS ESTELLÉS...

La cantautora valenciana Paula Tomás, amb Joan Carretero a la guitarra, ha volgut unir literatura i música per a la presentació de Litterarum per primera vegada al País Valencià. De la seua mà farem un passeig des de les lletres de Maria Beneyto que esdevenen cançons fins els versos d'Estellés, entre d'altres. Una estona en què la nostra llengua és la clau que obri tots els panys.

Presentació de llibres de Fèlix Edo, Miquel-Àngel Pradilla, Joan Roig i Vicent Sanz.

Hi col·labora: Ajuntament de Morella, Centre d'Estudis dels Ports, Maestrat Viu i Onada Edicions.

Divendres 16 de maig / *Diuendres 16 de mai*

18.00 h POESIA MUSICADA / *POESIA MUSICADA* Teatre La Llanterna. Móra d'Ebre



Procedència / *Procedència:* País Valencià / *País Valencià*
Tots els públics / *Toti es publics*

DE LLETRES CLAUS I CLAUS EN SOL PAULA TOMÀS & JOAN CARRETERO

TEXTOS / *TÈXTES* DE MARIA BENEYTO, VICENT
ANDRÉS ESTELLÉS...

Prèviament s'inaugura l'exposició "Maria Beneyto. Vida ferida de lletra" amb Carme Manuel i Verònica Cantó (AVL).

Hi col·labora: Acadèmia Valenciana de la Llengua (AVL).

ACTES PREVIS DE PRESENTACIÓ DE LA 18A FIRA LITTERARUM 2025

Dissabte 17 de maig / *Dissabte 17 de mai.*
Acte de presentació "Litterarum al Matarranya"

18.30 h POESIA MUSICADA / POESIA MUSICADA De bat a bat. Calaceit



Procedència / Procedència: Aragó / Aragon
Tots els públics / *Toti es publics*

**TOMÀS BOSQUE CANTA A
DESIDERI LOMBARTE**
TOMÀS BOSQUE & GERMANS CELMA
TEXTOS / *TÈXTES* DE DESIDERI LOMBARTE

Este cantautor de l'Aragó, autor de *Cuando los tiempos vienen mejores* (1977) ha versionat i cantat tant en castellà com en català, però fins ara no havia editat la seua extensa obra musical en la nostra llengua. Amb el seu darrer disc dedicat al poeta Desideri Lombarte de Pena-roja (Matarranya) inicia una etapa de divulgació del seu treball en la cançó d'autor feta des de l'Aragó. En este petit tast musical l'acompanyaran els germans Celma de la Codonyera.

Prèviament s'inaugura l'exposició "El País d'Estellés, l'Estellés del País".

Hi col·labora: De bat a bat, Associació Cultural del Matarranya i Federació d'Instituts d'Estudis del País Valencià.

Diumenge 18 de maig / *Dimenge 18 de mai*

18.30 h TEATRE / *TEATRE* Teatre La Llanterna. Móra d'Ebre



Procedència / Procedència: Catalunya / *Catalonha*
A partir de 10 anys / *A compdar de 10 ans*

**POMPEU FABRA S'ESCRIU AMB
CE TRENCADA**
TERRA TEATRE
TEXT / *TÈXTE* DE JORDI HERVÀS SOLÀ

L'obra celebra la força de la llengua catalana amb un missatge emocionant i esperançador per al futur de la nostra cultura. A través de la vida de de l'enginyer i filòleg Pompeu Fabra, descobrirem com va vertebrar la llengua en moments històrics difícils, connectant aquesta història amb el present del nostre idioma i oferint una mirada optimista.

Prèviament s'inaugura l'exposició "Mequinensa! Fotografies de Jesús Moncada" amb Ramon Sistac (AAL).

Hi col·labora: Campus Extens de la Universitat Rovira Virgili, Diputació de Tarragona, Ajuntament de Mequinensa i Acadèmia Aragonesa de la Llengua (AAL).

Actes 18a Fira Litterarum Móra d'Ebre 2025

Dimecres 21 de maig / Dimèrcles 21 de mai

19.00 h DANSA / DANÇA Sala d'exposicions Julio Antonio



Procedència / Procedència: Catalunya / Catalonha

Tots els públics / Toti es publics

DESIG D'ESCRITURA EULÀLIA GALLARDO PERES

TEXTOS/TÈXTES DE ZORAIDA BURGOS,
TERESA JASSÀ & MONTSERRAT ROIG

Hi ha un lloc on la paraula comença: el cos. A partir de fragments extrets de l'obra de l'aragonesa Teresa Jassà i les catalanes Zoraida Burgos i Montserrat Roig, la nostra peça de dansa contemporània s'endinsa en la pulsio d'escriure que neix de la carn, contenidora de passions i frustracions. El moviment no representa: obre en canal. Balla allò que cou, l'absència, i el desig. Indaga la possibilitat de reconciliació de l'artista amb la seva creació visceral, en tant que espai on les passions es desfermen, però també on poden trobar repòs.

Prèviament s'inaugura l'exposició "El País d'Estellés, l'Estellés del País".

Hi col·labora: Associació La Riuada, IRMU i Federació d'Instituts d'Estudis del País Valencià.

Dijous 22 de maig / Dijaus 22 de mai

18.30 h TEATRE / TEATRE Jardins. Hospital Comarcal



Procedència / Procedència: Catalunya / Catalonha

A partir de 14 anys / A compdar de 14 anys

Entrada als jardins des d'El Calvari / Entrada as jardins per "El Calvari"

TERRA BAIXA EN ESSÈNCIA JORDI MATEU (TEIA TEATRE)

TEXT / TÈXTE D'ÀNGEL GUIMERÀ

Projecte teatral a partir de vuit monòlegs, en els quals l'actor es posa en la pell dels tres protagonistes de Guimerà: Manelic, Marta i Sebastià. Un espectacle de petit format i de màxima proximitat amb el públic. Un treball que fa sis anys està rodant per instituts de secundària i també, a la Casa Museu Àngel Guimerà del Vendrell. En col·laboració amb el programa d'humanització Cuid'Art de l'Hospital Comarcal de Móra d'Ebre.

Divendres 23 de maig / Diuendres 23 de mai

10.00 h Plaça de Dalt

Obertura Carpa Fira del Llibre Ebrenc / Dubertura Carpa "Fira del Llibre Ebrenc".

Espai de 150 m² amb més de 2.000 llibres per a triar i remenar, impulsat per les llibreries Bassa, La 2 de Viladrich, El Núvol, La Romàntica, l'Espai Cultural Guaix i l'Institut Ramon Muntaner.

10.00 h Plaça de Dalt

22a Jornada del Llibre Ebrenc . 1a taula.

“SolucionsIA per a biblioteques públiques”, a càrrec de **Mariola Dinarès**, periodista i divulgadora digital. Expliquem de quina manera es poden utilitzar algunes solucions d'Intel·ligència Artificial Generativa en el dia a dia d'una biblioteca pública. També analitzarem alguns riscos i trets que s'han de tindre en compte per a fer-la servir bé.

Moderadora: Maria Josep Clua, directora de la Biblioteca Comarcal de Móra d'Ebre “Artur Cot i Miró”..

A continuació, adquisició dels llibres ebrenques per part de les biblioteques públiques ebrenques assistents. Esta activitat compta amb el suport i la col·laboració del Servei de Biblioteques de la Generalitat de Catalunya.

10.30 h PALLASSO / PANTRE Teatre la Llanterna



Procedència / Procedència: Catalunya / Catalonha
Públic escolar de 0 a 6 anys / *Public escolar de 0 a 6 anys*
Escola Lluís Viñas i Viñoles, Llar d'infants Xicalla i
Escola Bressol La Morera



PETIT O GRAN? CIA ALBERT VINYES

TEXT / TÈXTE D'ALBERT OLIVERA SALAS

En Betu arriba amb la seva maleta, vestit com qualsevol altra. Tot jugant amb els conceptes de petit o gran es transforma en palleró davant de la mainada. Les sabates són molt grans... Però la corbata és petita...! I el nas? D'aquesta manera, quan ja coneixem el personatge, comença el joc a través de les cançons, la màgia, les titelles, les bombolles... Compartirem una estona de descobriment d'aquest personatge i acabarà tal com ha començat, traient-se la disfressa i pintures per tornar a marxar com ha arribat.

12.00 h POESIA MUSICADA / POESIA MUSICADA Teatre la Llanterna



Procedència / Procedència: Catalunya / Catalonha
Públic escolar a partir de 12 anys / *Public escolar a partir de 12 anys*
Col·legi Santa Teresa, Centre d'Educació Especial
Jeroni de Moragas i Institut Julio Antonio



DE LA POESIA CATALANA A LA MÚSICA URBANA VERSEMBRANT

TEXTOS DE POETES CATALANS, VALENCIANS I BALEARS / TÈXTES DE POÈTES CATALANS, VALENCIANS E BALEARI

Espectacle poètic i musical que fusiona textos poètics clàssics amb vibrants melodies de la música urbana actual. Aquesta innovadora proposta té com a objectiu principal fomentar l'ús del català entre el jovent i reivindicar el llegat cultural i literari del nostre àmbit lingüístic. Un pont entre la tradició i la modernitat: s'hi adapten poemes clàssics a les lletres de cançons de música urbana que han estat en llistes d'èxits internacionals els darrers anys. Aquesta fusió permet que els jòvens connectin amb la riquesa de la poesia a través d'un format més proper.

14.00 h Plaça de Dalt

Tancament de les carpes de la fira / *Barrament des carpes dera hèira.*

17.00 h Plaça de Dalt

Obertura Carpa Fira del Llibre Ebrenc / Dubertura Carpa "Fira del Llibre Ebrenc".

Un espai de 150 m² amb més de 2.000 llibres per a triar i remenar impulsat per les llibreries Bassa, La 2 de Viladrich, El Núvol, La Romàntica, l'Espai Cultural Guaix i l'Institut Ramon Muntaner.

17.00 h Plaça de Dalt

Obertura Carpa Litterarum Petits / Dubertura Carpa Litterarum Petits. Àrea on els nostres xiquets podran llegir, dibuixar, pintar i participar en tallers i contacontes. Coordina: **Esplai Treu Banyà.**



litte-
rarum
petits

17.30 h Biblioteca Comarcal / *Bibliotèca Comarcau*

22a Jornada del Llibre Ebrenc. 2a taula.

"**La mediació literària a la biblioteca escolar, més enllà dels aprenentatges**", a càrrec de **Maria Barberà**, bibliotecària responsable de l'Àrea Infantil de la Biblioteca Sebastià Juan Arbó d'Amposta. La biblioteca escolar és un espai ideal per a apropar literatura i coneixements als infants i els jòvens a través del disseny i la realització d'activitats d'animació lectora que promouen la curiositat, l'esperit crític i l'hàbit lector. En esta xarrada s'oferiran exemples d'accions i activitats que es poden adaptar a la realitat de cada centre, i coneixerem contes, àlbums i llibres informatius imprescindibles.

Moderadora: Joana Vernet, directora del Centre de Recursos Pedagògics i coordinadora dels Serveis Educatius de la Ribera d'Ebre.

A continuació, presentació breu de les publicacions oferides pel Centre d'Estudis de la Ribera d'Ebre a la Carpa del Llibre Ebrenc. Esta activitat compta amb el suport del Centre d'Estudis de la Ribera d'Ebre, el Centre de Recursos Pedagògics, Serveis Educatius de la Ribera d'Ebre i el Departament d'Ensenyament de la Generalitat de Catalunya.

17.30 h **CONTACONTES / CONDACONDES** Plaça de Dalt

EL REI GRANOTA
RAMON BESORA I IGNASI BLANCH

RIU AMUNT, RIU AVALL
EVA CAMPOMAR I ELISA BERNAT



litte-
rarum
petits

A càrrec de l'Esplai Treu Banyà.

17.45 h **TALLER / TALTHÈR** Plaça de Dalt

Punts de llibre i pintacares. En estos tallers, *valtros*, els artistes més menuts, podreu deixar volar la imaginació i convertir-vos en l'animal que més us apassioni. Des de lleons ferotges fins a pingüins simpàtics, vosaltres decidiu quina criatura us acompanyarà a Litterarum!



litte-
rarum
petits

A càrrec de l'Esplai Treu Banyà.

17.45 h TITELLES, MÚSICA, CERCAVILA
MARIÒTES, MUSICA, PASSACARRÈR Plaça de Dalt i carrers adjacents



Procedència / *Procedència*: País Valencià / País Valencià
Públic familiar / *Public familhau*

litte-
rarum
petits

CONTACONTES ITINERANT "LA MARIA NO TÉ POR" DISPARATARIO

TEXT / TÈXTE DE FRANCESC GISBERT & DANI MIQUEL

Maria rep la visita del Butoni; un monstre que necessita la seua ajuda per a salvar el seu món. En este viatge ple de perills, màgia i aventures, Maria i el Butoni ens ensenyen a treballar en equip i enfrontar-nos a les nostres pors, així com a mantindre vius els monstres de l'imaginari col·lectiu valencià. Un contacontes participatiu amb música, titelles i totes les espantacriatures!

18.00 h Plaça de Dalt

Presentacions de llibres ebrencs. 1r Espai. Coordina: Ràdio Móra d'Ebre SER.

Jesús M. Tibau, *A voltes, un planeta*. Cossetània

Gerard Mercadé, *Miscel·lània CERE 34*. Centre d'Estudis de la Ribera d'Ebre

Eva Vilanova, *No em porteu roses*. Cossetània

Carme Cruelles, *Caldrà la pluja*. Pagès editors

Miquel Àngel Pradilla, *Reflexions (socio)lingüístiques des del bell mig de la catalanofonia*. Onada edicions

Montse Boldú, *Les cabòries de l'Angie*. Onada edicions

A continuació, **Signa'm lo llibre**, un espai de firma de publicacions ebrenques per al públic visitant amb les autores i els autors participants, durant mitja hora.

19.15 h TEATRE / TEATRE Teatre La Llanterna



Procedència / *Procedència*: País Valencià / País Valencià
A partir de 14 anys / *A compdar de 14 ans*

ESPILL CRIT COMPANYIA DE TEATRE

TEXT / TÈXTE DE JAUME ROIG (ADAPTAT PER ANNA MARÍ)

Espill, de Jaume Roig, és una de les peces més importants de la literatura valenciana medieval. La nostra adaptació, a partir de l'original, ha donat veu i cos als diversos personatges que formen part de l'univers del narrador. Un espectacle molt fresc, divertit i atrevit que ens aproxima a una de les novel·les més brillants i destarifades de la nostra literatura i que posa damunt la taula els conflictes de gènere des de l'Edat Mitjana

fins als nostres dies. La companyia Crit està formada per Anna Mari i Daniel Tormo.

20.30 h POESIA RECITADA I MUSICADA
POESIA RECITADA E MUSICADA Plaça de Dalt



Procedència / *Procedència*: País Valencià / País Valencian
Públic adult / *Public adult*

litte-
rarum
en Occitan

PARAULES EN TO MAJOR + LA PASSIÓ EN LA ROMÀNIA LLUÍS EL SIFONER

TEXTOS / TÈXTES DE VICENT ANDRÉS ESTELLÉS I ANFÓS RAMON + AUTORS
DIVERSOS EN LLENGUA OCCITANA / AUTORS DIUÈRSI EN LENGUA OCCITANA

Amb motiu del naixement de dos grans poetes valencians, Vicent Andrés Estellés i Anfós Ramon (1924–2024), vam fer una actuació a la Universitat de València com a cloenda dels actes del Congrés d'Onomàstica. Els poemes musicats s'hi van gravar en directe i este és el resultat del nostre projecte: dotze textos, als quals se'ls afegiren uns altres al voltant del tema de la passió, escrits en diferents idiomes romànics. En Litterarum presentem el mateix programa, amb alguna lleugera modificació *ad hoc*, ja que hi hem augmentat la presència de l'occità en resposta a la decisió de Litterarum d'incloure'l a partir de l'edició d'enguany. Un gest que, des de la nostra passió occitanòfila, agraiïm immensament.

Damb motiu dera neishença de dus grani poètes valencians, Vicent Andrés Estellés e Anfós Ramon (1924–2024), hérem ua accion ara Universitat de València coma clauson des actes deth Congrés d'Onomàstica. Es poèmes musicats s'í se grauèren eth dirècte e aquest ei eth resultat deth nòste projecte: dotze tèxtes, que, posterioraments s'amplièren a uns auti ath torn deth tèma dera passion, escrits es diferenti idiòmes romanics. En Litterarum presentam eth madeish programa, damb bèra leugèra modificacion ad hoc, donques que i auem aumentat era presència de l'occitan en responsa ara decision de Litterarum d'includir-lo a compdar dera edicion d'enguan. Un gèst que, des dera nòsta passion occitanofila, arregraïm immensament.

21.30 h Plaça de Dalt

Tancament de les carpes de la fira / *Barrament des carpes dera hèira.*

22.30 h POESIA MUSICADA / POESIA MUSICADA Teatre la Llanterna



Procedència / *Procedència*: Illes Balears / *Isles Balears*
Tots els públics / *Toti es publics*

POEMES I CANÇONS MIQUELA LLADÓ & JORDI TUGORES

TEXTOS / TÈXTES DE RAMON LLULL, MARIA-ANTÒNIA SALVÀ, MIQUEL COSTA LLOBERA, JOAN MARAGALL, MARIÀ AGUILÓ, APELLLES MESTRES, MARIA-MERCÈ MARÇAL, MIQUEL-ÀNGEL RIERA, GUILLEM D'EFÀK, CÈLIA VIÑAS, ROSA LEVERONI.

El concert ofereix un ampli ventall de poemes musicats i recitats i de cançons pròpies, de caire íntim i personal, que configuren una passejada per la poesia d'autors i autores de parla catalana en què floreixen emocions, sentiments i compromisos vitals. Tot això amerat amb la càlida veu d'una de les primeres cantautores de la Nova Cançó a Mallorca.

Dissabte 24 de maig / Dissabte 24 de mai

10.00 h Plaça de Dalt

Obertura Carpa Fira del Llibre Ebrenc / Dubertura Carpa "Fira del Llibre Ebrenc".

Espai de 150 m² amb més de 2.000 llibres per a triar i remenar, impulsat per les llibreries Bassa, La 2 de Viladrich, El Núvol, La Romàntica, l'Espai Cultural Guaix i l'Institut Ramon Muntaner.

10.30 h CONTES MUSICATS / CONDES MUSICATS Teatre la Llanterna



Procedència / Procedència: Aragó / Aragon

Tots els públics / Toti es publics

**D'ACÍ, D'ASTÍ I D'ALLÀ
LA CHAMINERA**

TEXTOS / TÈXTES D'ÀNGEL VERGARA

litte-
rarum
petits

Dos joglars d'avui contenen, canten i toquen històries, falòries i cabòries dels seus predecessors. Històries de la tradició oral replegades en unes terres germanes com són les comarques catalanòfones de l'Aragó, acompanyades d'un munt d'elements propis del teatre popular i d'instruments musicals tradicionals tocats per Toche Menal i Àngel Vergara, dos músics, actors, folkloristes i comissaris d'exposicions ben coneguts i compromesos amb tots els idiomes propis d'Aragó.

11.00 h Plaça de Dalt

22a Jornada del Llibre Ebrenc. 3a taula.

"Del poema a la cançó". Taula redona amb la participació dels cantautors **Anton Abad** (Aragó), **Montse Castellà** (Catalunya), **Cesc Freixas** (Catalunya), **Aina Monferrer** (País Valencià), **Victori Planells** (Eivissa), **Roser Puigbò** (Andorra) i **Vicent Torrent** (País Valencià).

Moderador: Noel Luna (Associació de Cantautors de les Terres de l'Ebre (ACTE)).

Hi col·labora: ACTE, Govern d'Andorra, Centre d'Estudis de la Ribera d'Ebre i Institut Ramon Muntaner.

11.00 h Plaça de Dalt

Obertura Carpa Litterarum Petits / Dubertura Carpa Litterarum Petits. Àrea on els nostres xiquets podran llegir, dibuixar, pintar i participar en tallers i contacontes. Coordina: **Esplai Treu Banyà.**



litte-
rarum
petits

11.15 h TALLER / TÀL·LER Plaça de Dalt

Titelles. Els infants podran crear les seues pròpies titelles per crear i imaginar nous contes i aventures trepidants!

A càrrec de l'Esplai Treu Banyà.



litte-
rarum
petits

12.00 h Plaça de Dalt

Presentacions de llibres ebrencs. 2n Espai. Coordina: Ràdio Móra d'Ebre SER.

Jaume Arasa, *Calaixos mal tancats*. Llibres del Delicte

Cinta Arasa, *La missió secreta de la Mercè*. Animallibres

Cinta Farnós, *Quan ataquen els voltors*. La Magrana

Marta Vives, *Tens la força de les coses*. Ara Llibres

Jaume Massip, *El castell carlí de Flix*. Associació la Cana

A continuació, **Signa'm lo llibre**, un espai de firma de publicacions ebrencs per al públic visitant amb les autores i els autors participants, durant mitja hora.

13.00 h **TEATRE – POESIA / TEATRE – POESIA** Plaça de Dalt



Procedència / Procedència: Catalunya / Catalonha

Públic adult / *Public adult*



NOSALTRES, QUI TRASTORNARTS

TEXTOS / TÈXTES DE MIREIA CALAFELL

Tres jòvens, ben diferents, es coneixen en un club de lectura i, a través dels versos del poemari *Nosaltres, qui* de Mireia Calafell, emprenen un viatge junts per a demostrar allò que ens travessa a totes i configura la nostra identitat. Tots som un nosaltres: la família, l'educació, la faena, la natura... TrastorArts el formen Lúlc Font, Maria Mingorance i Paula Lúa.

14.00 h Plaça de Dalt

Tancament de les carpes de la fira / Barrament des carpes dera hèira.

17.00 h Plaça de Dalt

Obertura Carpa Fira del Llibre Ebrenc / Dubertura Carpa "Fira del Llibre Ebrenc".

Un espai de 150 m² amb més de 2.000 llibres per a triar i remenar impulsat per les llibreries Bassa, La 2 de Viladrich, El Núvol, La Romàntica, l'Espai Cultural Guaix i l'Institut Ramon Muntaner.

17.00 h **TEATRE – POESIA / TEATRE – POESIA** Teatre La Llanterna



Procedència / Procedència: Illes Balears / *Isles Balears*

Públic adult / *Public adult*



GUARET COLECTIVO BANANA-ROS

TEXTOS / TÈXTES DE DAMIÀ HUGUET ROIG

Guaret és un espectacle autobiogràfic que explora en primera persona la sensació de desarrelament cultural de qualcú que essent nascut a Mallorca, de mare castellana i pare mallorquí, arriba a la maduresa amb el neguit de sentir que no pertany enlloc. Els actors Pedro Mas i Joana Castell vos convidam a un viatge on és possible ballar a Elvis Presley, fer una coca de trampó, gaudir de la força de la poesia de n'Huguet i de la nostàlgia del súper-8 i riure's dels coales, però, sobretot, fer un petit i alhora sincer homenatge al pare.

17.00 h Plaça de Dalt

Lliurament / Liurament 21é Premis Llibrebrencs.org de relats curts a internet per a jòvens ebrencs.

Esta activitat està organitzada pel Servei de Joventut del Consell Comarcal de la Ribera d'Ebre amb la col·laboració de la Coordinació Territorial de Joventut de les Terres de l'Ebre.

litte-
rarum
jòvens

17.00 h Plaça de Dalt

Obertura Carpa Litterarum Petits / Dubertura Carpa Litterarum Petits. Àrea on els nostres xiquets podran llegir, dibuixar, pintar i participar en tallers i contacontes. Coordina: **Esplai Treu Banyà.**



litte-
rarum
petits

17.30 h TALLER / TALHÈR Plaça de Dalt

Pintacares, mural i manualitat de les papallones. Durant la tarda, els infants podran gaudir d'un taller de pintacares i així mateix prendre part en un interessantíssim taller de papiroflèxia per tal de confeccionar tots junts un mural de palometes.

A càrrec de l'Esplai Treu Banyà.



litte-
rarum
petits

17.45 h **CONTACONTES MUSICAL / CONDACONDES MUSICAU** Plaça de Dalt



Procedència / Procedència:
Catalunya / Catalonha



litte-
rarum
petits

SIRA-COTA. LA HISTÒRIA DELS INSTRUMENTS PERDUTS RONDALLA DELS PORTS

TEXTOS / TÈXTES DE SUSANA IBÁÑEZ & SERGI MASIP

Has sentit mai una història que connecta el passat i el present amb cantar, ballar i riure? Doncs, amb este contacontes la podràs conèixer. Sira-cota, la protagonista, té un somni: aprendre a fer-se un llaüt i així emprendre un viatge de descoberta dels pobles que l'envolten. Però, tot just quan comença el seu trajecte, una cosa estranya la farà canviar d'objectiu. Ella, versadora de cançons, o siga, el que ara en diem rapera, et farà viure unes aventures plenes d'autenticitat amb uns personatges singulars, i que l'ajudaran a complir amb una missió ben particular: tornar al paisatge el seu color original i l'alegria a les persones per mitjà dels instruments i els gèneres tradicionals de la música popular de les Terres de l'Ebre, el Nord del País Valencià i el Matarranya aragonés. Un necessari projecte en què es reivindica un patrimoni sonor desconegut i bandejat a Catalunya.

18.30 h Plaça de Dalt

Inauguració oficial de LITTERARUM 2025.

A càrrec del sr. **Eduard Escoffet**, director de la Institució de les Lletres Catalanes, i parlaments del sr. **Rubén Biarnés**, alcalde de Móra d'Ebre i del sr. **Lluís-Xavier Flores**, director de Litterarum. En acabar, visita de la carpa de la Fira del Llibre Ebrenc.

19.00 h Plaça de Dalt



Lliurament / Liurament 1rs Premis De la poesia catalana a la música urbana

litte-
rarum
jóvens

Projecció dels videoclips guanyadors d'aquest premi organitzat per Versembrant i Plataforma per la Llengua. Hi participarà l'alumnat del Col·legi Vidal i Barraquer de Cambrils, amb la seua versió de "La Marina està morena" de Figa Flawas, que adapta versos de "Marina" d'Olga Xirinacs i "És quan dormo que hi veig clar" de J.V. Foix (Premi Plataforma per la Llengua), i el videoclip d'Albert Majoraca que versiona "Elefants" d'Oques Grasses amb versos de "Diumenge" i "El mutilat" de Gabriel Ferrater.

Presenta: **Joel "Fetitxe"** (Versembrant) i **Francesc Marco** (Plataforma per la Llengua).

Hi col·labora: Versembrant & Plataforma per la Llengua.

19.30 h Plaça de Dalt

Presentacions de llibres ebrencs. 3r Espai. Coordina: Ràdio Móra d'Ebre SER.

Albert Aragonés, *Obra orba*. LaBreu edicions

Montse Castellà, *Que hi brolle vida i llum*. Voliana edicions

Joan Todó, *La dolçor de viure*. LaBreu edicions

Maria Mestre Prat de Pàdua, *Cent anys d'associacions de periodistes a l'Ebre*. Publicacions URV

Paula Martí (autora) i **Jordi Alfonso** (il·lustrador), *Layla, un viatge d'esperança*. Linx Edicions

Helena Arrufat, *Les ànimes fidels*. Edicions 62

A continuació, **Signa'm lo llibre**, un espai de firma de publicacions ebrencs per al públic visitant amb les autores i els autors participants, durant mitja hora.

20.15 h MÚSICA / MUSICA Plaça de Dalt



Procedència / Procedència: País Valencià / País Valencià

Tots els públics / Toti es públics

GIRÒVAG BORJA PENALBA

TEXTOS / TÈXTES DE VICENT ANDRÉS ESTELLÉS, VENTURA
ATMELLER, ROC CASAGRAN, JOAN FUSTER, JUANJO GARCIA,
MANEL MARÍ, MARIÀ VILLANGÓMEZ...

Fa més de tres dècades que Borja Penalba es dedica a la música. Tothora pensant cançons, musicant-les, arranjant-les i produint-les, passejant-les i compartint-les. Ho ha fet a molts estudis de gravació i a molts escenaris de tot el món. Ha enregistrat discs i ha fet gires al costat de multitud d'artistes com Feliu Ventura, Miquel Gil, Lluís Llach, Obrint Pas... En els darrers anys ha compartit camí amb Maria del Mar Bonet i amb Mireia Vives. Ara, es presenta sense compartir nom a la portada amb este disc en primera persona: *Giròvag*. Borja Penalba es despulla i la seua veu alça el vol de la mà de la seua fidel guitarra.

21.30 h Plaça de Dalt

Tancament de les carpes de la fira / Barrament des carpes dera hèira.

21.45 h MÚSICA / MUSICA Castell / Castèth 24 €



Procedència / *Procedència*: Catalunya / *Catalonha*
Públic adult / *Public adult*

VERSOS AL PLAT. MARIDATGE DE CLÀSSICS I FREESTYLE VERSEMBRANT

TEXTOS DE POETES CATALANS, VALENCIANS I BALEARS /
TÈXTES DE POÈTES CATALANS, VALENCIANS E BALEARI

Espectacle de poesia en combinació amb músiques de rap improvisat o freestyle a càrrec d'un grup emergent que combina la poesia d'autors i autores provinents de tots els territoris de la Catalanofonia i la música urbana. Una proposta única i autèntica que no et deixarà indiferent.

SOPAR MARIDATGE LITERARI. Per a més informació consulteu l'última pàgina.

Diumenge 25 de maig / Dimenge 25 de mai

10.00 h Plaça de Dalt

Obertura Carpa Fira del Llibre Ebrenc / *Dubertura Carpa "Fira del Llibre Ebrenc"*.

Espai de 150 m² amb més de 2.000 llibres per a triar i remenar, impulsat per les llibreries Bassa, La 2 de Viladrich, El Núvol, La Romàntica, l'Espai Cultural Guaix i l'Institut Ramon Muntaner.

11.00 h Plaça de Dalt

Obertura Carpa Litterarum Petits / *Dubertura Carpa Litterarum Petits*. Àrea on els nostres xiquets podran llegir, dibuixar, pintar i participar en tallers i contacontes. Coordina: **Esplai Treu Banyà.**



litte-
rarum
petits

11.00 h CONCURS DE CREACIÓ LITERÀRIA Plaça de Dalt

Benvolgudes i benvolguts amants de les paraules i les històries! Després de xalar amb els tallers i les manualitats més divertides, arriba un repte que us posarà a prova: us proposem un concurs on les paraules seran les protagonistes! Parlem del **III Concurs de l'auca del Caragol Treu Banyà**. A les 13.00 h farem entrega dels premis als guanyadors.

A càrrec de l'Esplai Treu Banyà.



litte-
rarum
petits



11.00 h **CONTACONTES TITELLES / CONDACONDES MARIÒTES** Plaça de Dalt



Procedència / Procedència: País Valencià / País Valencià
Tots els públics / Toti es publics



RONDA DE RONDALLES
PAPALLONA TEATRE (ROSA FRAJ)
TEXTOS / TÈXTES D'ENRIC VALOR

Un viatge al passat on les rondalles escrites i arreglades pel novelliste Enric Valor ens fan imaginar un món fantàstic, on bruixes, dimonis i pollastres encantats ens ajuden a reconèixer les nostres arrels, costums i la història de les nostres terres valencianes. Jugarem amb les rondalles i el públic participarà amb la narració i viurà en carn pròpia les aventures dels personatges.

12.00 h Plaça de Dalt

Presentacions de llibres ebrencs. 4t Espai. Coordina: Ràdio Móra d'Ebre SER.

Marta Tena, *On és la meua llengua*. Onada edicions

Cristina Canamases, *Els dos últims Fabergé*. Cossetània

M. Victòria Lovaina, *Les dones mortes*. Cossetània

Albert Asensio (Il·lustrador), *Sembla que plourà*. Savanna Books

Teresa Arnal, *Barraques 2100. Passat, present i futur d'una arquitectura popular*. Associació Sediments i Arquitectura Tècnica Terres de l'Ebre

Laia Oraá, *Criant amb el cicle de l'any*. ING Edicions

A continuació, **Signa'm lo llibre**, un espai de firma de publicacions ebrenques per al públic visitant amb les autores i els autors participants, durant mitja hora.

13.00 h **MÚSICA / MUSICA** Plaça de Dalt



Procedència / Procedència: Catalunya / Catalonha
Tots els públics / Toti es publics

EL TEMPS ESCOLAT: MUSICANT A
ROC LLOP I CONVALIA
XICRANDA

TEXTOS / TÈXTES DE ROC LLOP I CONVALIA

Xicranda presenta un espectacle inèdit que posa música als versos del poeta miravetà Roc Llop i Convalia, publicats al llibre *Ressec el llavi de dèria*, curat per Emigdi Subirats Sebastià. Les cançons, compostes a inicis de 2025, s'estrenen en el marc de Litterarum. El grup, format per Guillem Payaró, Martí Santacana, Xavi Vallès i Alberto Solé, ofereix una proposta musical suggeridora i compromesa amb la paraula.

14.00 h Plaça de Dalt

Tancament de les carpes de la fira / Barrament des carpes dera hèira.

EXPOSICIONS

Durant els dies de la Fira es podran visitar les següents exposicions
Pendent es dies dera Hèira se poderàn visitar es següentes exposicions:

El País d'Estellés, l'Estellés del País

de la Federació d'Instituts d'Estudis del País Valencià.

*Espai "De bat a bat" (Calaceit). Del 17 al 19 de maig. Inauguració: Dissabte 17 de maig, 18.30 h.
Sala Julio Antonio (Móra d'Ebre). Del 21 al 25 de maig. Inauguració: Dimecres 21 de maig, 19.00 h.*

Maria Beneyto. Vida ferida de lletra

de l'Acadèmia Valenciana de la Llengua.

Teatre La Llanterna (Móra d'Ebre). Inauguració: Divendres 16 de maig, 18.00 h.

Mequinensa!. Fotografies de Jesús Moncada

de l'Ajuntament de Mequinensa - Museus de Mequinensa.

Teatre La Llanterna (Móra d'Ebre). Inauguració: Diumenge 18 de maig, 18.00 h.

Vicent Andrés Estellés. La rebel·lió de l'alegria?

de la Institució de les Lletres Catalanes. Generalitat de Catalunya.

Biblioteca Comarcal de Móra d'Ebre.

Paraules escollides de Llompart

de l'Associació Al Rum (Alaró, Mallorca).

Plaça de Dalt (Móra d'Ebre).

A la vora del riu

de la Fira del Llibre Ebrenc - Litterarum - Biblioteca Comarcal.

Hospital Comarcal (Móra d'Ebre).

ESTANDS DE LA FIRA / ESTANDS DERA HÈIRA:

En el recinte de la Fira, a banda de la Carpa del Llibre Ebrenc, comptarem amb un estand del Cercle d'Agermanament Occitano-Català (CAOC) amb productes sobre la llengua i cultura occitanes i el quiosc mòbil "la Revisteria" de l'Associació de Publicacions Periòdiques en Català (APPEC) amb un assortit de revistes en valencià/català per a totes les edats.

En recinte dera Hèira, a banda dera carpa deth "Llibre Ebrenc", compdaram damb un estand deth Cercle d'Afraitament Occitanocatalan (CAOC) damb productes sus era lengua e cultura occitanes e eth quiosc mobil "La Revisteria" dera Associació de Publicacions Periòdiques en Català (APPEC) damb un assortit de revistes en valencian/catalan entà totes es edats.



23, 24 e 25 de mai
Móra d'Ebre 2025



litterarum

libres · arts scenics · exposicions

*22a Fira
del llibre
ebrenc*

**18au Hèira
d'espectacles
literaris**



IV MARIDATGE LITERARI

GASTRONOMIA, PATRIMONI I LITERATURA

24 de maig de 2025 · Castell de Móra d'Ebre · 21.45 h

MENÚ

APERITIUS

Embotit casolà i pa amb tomàquet

Xarrup de gaspatxo de síndria

Paté de anxoves

Croqueta de pernil curat

Almodí Petit Blanc Jove

PLATS PRINCIPALS

Caneló de corder amb beixamel i menta

Ilercavonia Rosat

Arròs melós de popets

Almodí Petit Negre Jove

Jarret de porc amb nectarina Flor del Camp

Almodí Negre Roure

POSTRES

Dolços de Móra d'Ebre

Mistela Clot d'Encís

AMB L'ESPECTACLE LITERARI:

Versos al plat. Maridatge de clàssics i freestyle,
de VERSEMBRANT

Preu: 24 €

Entrades anticipades a: entrapolis.com

Places limitades

Obertura de portes a les 21.15 h

ORGANITZA



COL·LABORA



Venda anticipada d'entrades a
Entrapolis.com i al web Litterarum.cat

Venda anticipada d'entrades en
Entrapolis.com e en web Litterarum.cat



Litterarum també a / Litterarum tanben en:

www.litterarum.cat

www.facebook.com/firalitterarum

www.twitter.com/firalitterarum

www.instagram.com/firalitterarum

www.youtube.com/@litterarumfiraespectacles13499

ORGANITZA / ORGANIZE:



fira del llibre
d'Ebre



PATROCINA / PATROCINE:



AMB EL SUPORT DE / DAMB ETH SUPÒRT DE:

